



# الاتحاد الدولي للاتصالات

مكتب الاتصالات الراديوية

(فاكس مباشر رقم +41 22 730 57 85)

29 يوليو 2008

النشرة الإدارية  
CACE/455

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية  
المشاركين في أعمال لجان دراسات الاتصالات الراديوية  
واللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية

الموضوع: اجتماع لجنة الدراسات 6 (الخدمات الإذاعية)،  
جنيف، 3-4 نوفمبر 2008.

## 1 مقدمة

نتشرف بالإعلان، في هذه النشرة الإدارية، عن عقد اجتماع للجنة الدراسات 6 التابعة لقطاع الاتصالات الراديوية في الاتحاد، في جنيف يومي 3 و4 نوفمبر 2008 (لمدة يوم ونصف)، عقب اجتماعات فرق العمل 6A و6B و6C (انظر الرسالة المعممة 6/LCCE/62).

وسيعقد اجتماع لجنة الدراسات في مقر الاتحاد في جنيف. وستقدم الخدمات التي تتصل مباشرة بأنشطة الاجتماع، (مثل توزيع الوثائق وما إليها)، بجوار قاعة الاجتماع. ويبدأ تسجيل الوفود الساعة 08:30، في مبنى مونبريان فقط (على جميع الوفود الدخول إلى المبنى من هذا المدخل حصراً)، يوم الافتتاح وستعقد جلسة الافتتاح الساعة 09:30.

## 2 برنامج الاجتماع

يرد مشروع جدول أعمال لجنة الدراسات 6 في الملحق 1. وسيجري تجهيز مساهمات المشاركين وفقاً للقرار ITU-R 1-5. وللإطلاع على المسائل المكلفة بما لجنة الدراسات 6، انظر الموقع:

<http://www.itu.int/ITU-R/go/que-rsg6/en>

## 1.2 اعتماد مشاريع التوصيات في اجتماع لجنة الدراسات (الفقرة 2.2.10 من القرار ITU-R 1-5)

ليس من توصيات مقترحة لاعتمادها من قبل لجنة الدراسات وفقاً للفقرة 2.2.10 من القرار ITU-R 1-5.

## 2.2 اعتماد مشاريع التوصيات في اجتماع لجنة الدراسات بالمراسلة (الفقرة 3.2.10 من القرار ITU-R 1-5)

يتعلق الإجراء الوارد في الفقرة 3.2.10 من القرار ITU-R 1-5 بمشاريع التوصيات الجديدة أو المراجعة التي لا ترد بصفة خاصة في جدول أعمال لجنة الدراسات.

ووفقاً لهذا الإجراء سوف تُعرض على لجنة الدراسات مشاريع التوصيات الجديدة أو المراجعة التي يتم إعدادها أثناء اجتماعات فرق العمل 6A و 6B و 6C التي تعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات مباشرة. وبعد النظر في تلك المشاريع يجوز للجنة الدراسات أن تقرر التماس اعتماد مشاريع التوصيات بالمراسلة. وفي هذه الحالات قد تقرر لجنة الدراسات أيضاً تطبيق إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت (PSAA) لمشروع التوصية، وهو الإجراء المنصوص عليه في الفقرة 3.10 من القرار ITU-R 1-5 (انظر أيضاً الفقرة 3.2 أدناه).

وعملاً بأحكام الفقرة 25.2 من القرار ITU-R 1-5، يحتوي الملحق 2 لهذه النشرة على قائمة بالموضوعات التي ستتناولها اجتماعات فرق العمل التي ستُعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات والتي قد تُعد لها مشاريع توصيات.

## 3.2 القرار بشأن إجراء الموافقة

تقرر لجنة الدراسات، في الاجتماع، الإجراء الذي يُتبع للحصول على الموافقة لكل مشروع توصية وفقاً للفقرة 3.4.10 من القرار ITU-R 1-5. ويمكن الحصول على الموافقة عن طريق عرض مشروع التوصية على جمعية الاتصالات الراديوية المقبلة، أو عن طريق مشاوره الدول الأعضاء، كما قد تقرر لجنة الدراسات استخدام إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت الذي يرد وصفه في الفقرة 3.10 من القرار ITU-R 1-5.

## 3 المساهمات

يرجى تقديم المساهمات استجابة لأعمال لجنة الدراسات 6. وسوف تعالج هذه المساهمات وفقاً للأحكام الواردة في القرار ITU-R 1-5 وتُنشر في العنوان <http://www.itu.int/ITU-R/go/rsg6/en> (انظر "المساهمات"). وستوفر عدد محدود من النسخ الورقية وقت الاجتماع. وآخر مهلة لتقديم المساهمات يوم الإثنين 27 أكتوبر 2008، الساعة 16:00 بالتوقيت UTC. ولا تُقبل المساهمات التي تصل بعد هذا الموعد. وينص القرار ITU-R 1-5 على أن المساهمات التي لا تتوفر للمشاركين وقت افتتاح الاجتماع لا يُنظر فيها.

يرجى من المساهمين تقديم المساهمات بالبريد الإلكتروني كما يلي:

[rsg6@itu.int](mailto:rsg6@itu.int)

وينبغي كذلك إرسال نسخة إلى رئيس لجنة الدراسات 6 ونوابه. والعناوين ذات الصلة موجودة في الموقع:

[http://www.itu.int/cgi-bin/htsh/compass/cvc.param.sh?acvty\\_code=6](http://www.itu.int/cgi-bin/htsh/compass/cvc.param.sh?acvty_code=6)

#### 4 متطلبات التأشيرة

نود أن نذكركم بأن على مواطني بعض البلدان الحصول على تأشيرة لدخول سويسرا وقضاء أي وقت فيها. ويجب طلب التأشيرة والحصول عليها من المكتب (السفارة أو القنصلية) الذي يمثل سويسرا في بلدكم أو من أقرب مكتب لها من بلد المغادرة. وإذا تعذر ذلك يمكن للاتحاد، بناء على طلب رسمي من الإدارة أو الشركة التي تمثلونها، التوسط لدى السلطات السويسرية المختصة لتيسير إصدار التأشيرة.

وينبغي تقديم طلب التأشيرة مرفقاً برسالة رسمية من الإدارة أو الشركة التي تمثلونها. ويجب أن تبين الرسالة اسمكم ووظيفتكم وتاريخ الميلاد ورقم جواز السفر وتاريخ الإصدار وتاريخ الانتهاء. ويجب إرفاق صورة لجواز السفر واستمارة التسجيل بعد استكمالها وإرسالها عن طريق الفاكس إلى وحدة الوثائق والاجتماعات بقطاع الاتصالات الراديوية بالاتحاد: ITU-R Document and Meetings Unit, Office V.434, Attention: Mrs. L. Kocher. ورقم الفاكس +41 22 730 6600. ويرجى ملاحظة أن الاتحاد يحتاج إلى أسبوع على الأقل لتجهيز جميع الأوراق المطلوبة لطلب التأشيرة.

#### 5 المشاركة

ستقدم خدمات الترجمة الشفوية الملائمة على أساس تسجيل المشاركين الذين يتلقى الاتحاد طلبات تسجيلهم قبل شهر من الاجتماع.

ومن أجل اتخاذ الترتيبات الضرورية، يرجى إبلاغ الاتحاد، قبل ما لا يقل عن شهر من تاريخ افتتاح الاجتماع، بمشاركة ممثليكم عن طريق استكمال الاستمارة المرفقة (الملحق 3) (يمكن تصويرها عند الحاجة). وبالنسبة لحجز الفنادق يرجى زيارة الموقع <http://www.itu.int/travel/>.

فاليري تيموفيف  
مدير مكتب الاتصالات الراديوية

#### الملحقات: 3

التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية
- المنتسبون إلى قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 6
- رؤساء ونواب رؤساء لجان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية
- رئيس ونواب رئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر
- أعضاء لجنة لوائح الراديو
- الأمين العام للاتحاد، ومدير مكتب تقييس الاتصالات، ومدير مكتب تنمية الاتصالات

## الملحق 1

### مشروع جدول أعمال الاجتماع الثاني للجنة الدراسات 6 للاتصالات الراديوية

(جنيف، 3-4 نوفمبر 2008)

افتتاح الاجتماع	1
إقرار جدول الأعمال	2
تعيين المقرر	3
المحضر الموجز (الوثيقة 6/79)	4
تقارير من رؤساء فرق العمل	5
فرقة العمل 6A	1.5
فرقة العمل 6B	2.5
فرقة العمل 6C	3.5
النظر في التوصيات الجديدة والمراجعة	6
التوصيات التي لم يبد بشأنها نية التماس الاعتماد (انظر الفقرات 3.2.10 و 3.10 و 4.10 في القرار ITU-R 1-5)	1.6
- قرار باعتماد النص من قبل لجنة الدراسات	
- قرار بشأن إجراء الموافقة الذي يعتزم اتباعه	
نتائج اجتماعات اللجنة التوجيهية للجنة الدراسات 6	7
النظر في المسائل (تقرير رئيس فريق المقررين)	8
حالة الكتيبات والمسائل والتوصيات والتقارير والآراء والقرارات والمقررات	9
الاتصال مع لجان الدراسات الأخرى ومع المنظمات الدولية	10
تنظيم فريق الصياغة العامل بالمراسلة	11
مواعيد الاجتماعات	12
ما يستجد من أعمال	13

ك. دوش

رئيس لجنة الدراسات 6 للاتصالات الراديوية

## الملحق 2

الموضوعات التي ستطرق في اجتماعات فرق العمل 6A و 6B و 6C التي تعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات 6 والتي قد تُعدُّ لها مشاريع توصيات

### فرقة العمل 6A

تقييم الأنماط في استقبال التلفزيون الرقمي الناجم عن عنفة هوائية (PDRR ITU-R [XXX] في الملحق 2 بالوثيقة 6A/56)  
استعمال الطيف ومتطلبات المستعملين للميكروفونات اللاسلكية (PDRR ITU-R BT. [WIREMIC] في الملحق 3 بالوثيقة 6A/56)

معيار لتقييم أثر تقاسم الطيف وإدارة التداخل على الخدمة الإذاعية للأرض (PDRR ITU-R BT. [SHARE] في الملحق 4 بالوثيقة 6A/56)

معايير التخطيط لخدمات التلفزيون الرقمي للأرض في النطاقات المترية/الديسمترية VHF/UHF (PDRR ITU-R BT.1368-7) في الملحق 5 بالوثيقة 6A/56

### فرقة العمل 6B

أنظمة النفاذ المشروط للإذاعة الرقمية (PDRR ITU-R BT.XXXX) في الملحق 2 بالوثيقة 6B/30  
مواءمة نسق المحتوى المعلن لتطبيقات التلفزيون التفاعلية (PDRR ITU-R BT.1699) في الملحق 3 بالوثيقة 6B/30

### فرقة العمل 6C

مناطق آمنة في إنتاجات الشاشة الواسعة بنسبة أبعاد 16:9 (PDRR ITU-R BT.[XXX] في الملحق 2 بالوثيقة 6C/69)  
معلومات البيانات للمراقبة التشغيلية الإذاعية (PDRR) في الملحق 3 بالوثيقة 6C/69  
قياس الألوان الموحد عالمياً والخصائص المتصلة بذلك لأنظمة التلفزيون والتصوير المستقبلية (PDRR ITU-R BT.1361) في الملحق 4 بالوثيقة 6C/69  
خوارزميات لنمذجة جهارة البرامج السمعية ولتقدير سوية ذروة السمع الحقيقية (PDRR ITU-R BS.1770-1) في الملحق 5 بالوثيقة 6C/69



**ITU-R Block Meetings**  
Geneva, Switzerland, 24 September – 11 November 2008

## REGISTRATION FORM

<b>WP 4B</b> 24/9-1/10	<b>WP 4C</b> 29/9-8/10	<b>WP 4A</b> 6-15/10	<b>SG 4</b> 16-17/10	<b>WP 6C</b> 20-24/10	<b>WP 6B</b> 23-29/10	<b>WP 6A</b> 24-31/10
<b>WP 5C</b> 27/10-5/11	<b>WP 5A</b> 28/10-6/11	<b>WP 5B</b> 29/10-7/11	<b>SG 6</b> 3-4/11	<b>JTG 5-6</b> 4-10/11	<b>SG 5</b> 10-11/11	

Mr. Mrs. Ms. Miss:

.....  
(family name)

.....  
(first name)

Accompanied by family member(s):

.....

.....

.....  
(family name)

.....  
(first name)

### 1. REPRESENTATION

Name of Member State: .....

Head of Delegation

Deputy

Delegate

*(to be completed by representatives of Member States only)*

Name of Sector Member: .....

Recognized Operating Agencies

Regional Telecommunication Organizations

Scientific or Industrial Organizations

Intergovernmental Organizations operating Satellite Systems

UN, Specialized Agencies and the IAEA

Other Entities dealing with Telecommunication matters

Regional and other International Organizations

Associates

### 2. OFFICIAL ADDRESS

Name of the Company: .....

Street Address: .....

City/State/Code/Country: .....

Business tel.: .....

Fax: .....

E-mail: .....

In case of emergency: .....

### 3. DOCUMENTS

I wish to receive paper copies during the meeting:

Yes

No

Language required:

English

French

Spanish

Arabic

Chinese

Russian

*(Upon request, contributions are available at the Document Distribution Desk)*

Date: .....

Signature: .....

#### For BR Secretariat use only

Approved (if applicable)

Personal Section

Meeting Section

Pigeonhole

To be returned duly completed to the  
Radiocommunication Bureau

Place des Nations  
CH-1211 Geneva 20  
Switzerland

Telephone: +41 22 730 5802  
Telefax: +41 22 730 6600  
Email: linda.kocher@itu.int